

## واکاوی هایی

### در نقد و نگارش

غلامرضا گلی زواره

نوعی بصیرت، معرفت و علوم گوناگون را برایش به ارمغان آورده است. بر اساس این جاذبه درونی است که درک معارف و کمالات برای انسان وجود نشاط و انبساط خاصی دارد. به کمک این نیروی نهفته دانشوران، حکیمان، مختاران و مکتشفان پرده های جهل و بی خبری را کنار زده اند و به افق های درخشان و شکوهمند رسیده اند و کاخ عظیم فرهنگ و تمدن را بی ریزی کرده اند.

در تعالیم اسلامی به رشد و پرورش این میل مقدس توجه شایانی شده و در نظام تربیتی اسلام توجه به کشف حقایق و پرهیز از آفات آن، جایگاهی ویژه دارد. مهم ترین عامل در احیای این جنبه جالب، خضوع در برابر تحقیقات اصیل و پرهیز از هر نوع مجادله، مخاصمه و مقامت در برابر آنهاست.

قرآن کریم که معجزه خاتم پیامبران و برهان رسالت نبی اکرم (ص) است و جاودانگی پیام رسالت انتساب اجتناب ناپذیر بوده و در جامعیت آن خدشه راه ندارد، هر گونه گفتار و کرداری را که از روی ژرف اندیشی و شناخت نباشد، نفی می کند و برای انسان هایی فرجام بد تعیین نموده که اهل خردمندی، تفکه و بصیرت نبوده باشند و به دلیل اعراض از حق جویی و کسب آگاهی، در غفلت و ضلالت به سر می برند.<sup>۱</sup>

این کلام ملکوتی و آسمانی از آدمی می خواهد با بینش و بصیرت به فرمان الهی گردن نهاد. قرآن نیز بر اساس علم و تحقیق، حقانیت خود را به اثبات می رساند.<sup>۲</sup>

۱. ر. ک: سوره اعراف، آیه ۱۷.

۲. ر. ک: سوره حج، آیه ۴۶؛ سوره آل عمران، آیه ۱۹۰-۱۹۱؛ سوره یوسف ۱۰۸ و سوره بقره ۲۵۶.

به مناسب یکصدمین شماره مجله وزین آینه پژوهش، نخست در صدد گردیدم در نامه ای مختصر با پاداشتی کوتاه نکاتی را علمی کنم و پاسخ مكتوب سردبیر دانشور این نشریه را داده باشم اما به ذهنم رسید و اگویه هایی را در مقاله ای که ملاحظه می فرمایید با خوانندگان در میان بگذارم، نخست اشاره ای به فرهنگ پژوهش در آیین اسلام نموده و کوشش های تحقیقاتی مسلمین را که منحصر به ایجاد تمدن و فرهنگ اسلامی گردید از نظر علاقه مندان گذرانیده و سیر نگارش مشاهیر مسلمان را تا پیدایش انقلاب اسلامی مرور کرده و در این میان جاری شدن جویبار مصنفای آینه پژوهش را واکاوی کرده و در ادامه باسته هایی را در هشت محور پادآوری نموده ام. امید آن که این در دل ها مسورد توجه علاقه مندان قرار گیرد.

#### سرشتم شگفت

ای دو جهان از قلمت یک رقم  
بی رقمت لوح دو عالم عدم  
در کف من مشعل توفیق نه  
ره به نهان خانه «تحقیق» ده

یکی از کشش های سرشنی و درونی انسان، گرایش به سری حقیقت است. این انگیزه فطری آدمی را برخلاف مشقت ها، سختی ها و مراحت ها به سوی درک حقایق ناب سوق داده و

بیابند و نابسامانی‌ها را سامان دهند.

شخص محقق از دیدگاه باورهای ارزشی قرآن و حدیث باید با خلوص نیت، علو همت و کوشش صادقانه وارد این عرصه گردد و حُسن خلق و فروتنی را شیوه خود قرار دهد و برای کسب مکارم بکوشد.

### شهد شکوفایی

مسلمانان با الهام از قرآن و سیره نبوی و به کاربستن دستورهای دینی، از همان قرون اولیه به کوشش توانم با پژوهش روی آوردن و تمدن عظیمی را بنیان نهادند و نوایخ و دانشوران متعددی را در علوم گوناگون به جهان تقدیم نمودند و به علم و فرهنگ بشری کمک فراوان کردند. گوستاولوبون می‌نویسد: «اسلام برای اکتشافات علمی از هر دینی مناسب‌تر و ملایم تر است؛ چون پیامبر آمد و یک قرن از ظهورش گذشت... در هر شهری که پرچم اسلام در آن به اهتزاز درآمد، تمدن نیز با درخشندگی خیره کننده خود در آن تجلی نمود.»<sup>۹</sup>

خانم دکتر زیگرید هونکه، محقق اروپایی، به نکات جالبی اشاره دارد:

«مسلمانان وارث علوم پیشینیان خود شدند، ولی نه نسخه بردار آنان. این، هم در مورد وسائل علمی صادق است و هم در مورد علومی که با آنان تا آن زمان هیچ تماسی نداشتند. انسان از عدم پیش داوری آنان تعجب می‌کند. برق نام و علم کسی چشم‌شان را نمی‌زد و مانع نمی‌شد که نتایج علمی کسی را دویاره کترل کنند تا احتمالاً اشتباهش را تصحیح نمایند و روی آن زمینه جدید به دست آمده، سیستم علمی و جدید خود را بسازند؛ حتی نوشه‌های کسی همچون ارسطو یا بطیموس را با دیده انتقادی بررسی می‌کردند. حقیقت جویی سرخтанه، آنان را بدون تردید به سوی مشاهده علمی سوق می‌داد. نتایج دقیق علم، پایه زندگی مادی و معنوی آنان را تشکیل می‌داد». <sup>۱۰</sup>

وی در جای دیگر یادآور می‌شود:

۳. امالی صدق، ص ۲۲۲.

۴. منیة المرید، ص ۱۶۳.

۵. همان.

۶. تحف العقول، ص ۹۸.

۷. اصول کافی، ج ۱، ص ۲۷.

۸. فہوست غر العکم، ص ۲۶۵.

۹. تمدن اسلام و عرب، گوستاولوبون فرانسوی، ترجمه سید هاشم حسینی، ص ۱۴۳.

۱۰. فرهنگ اسلام در اروپا، زیگرید هونکه، ترجمه مرتضی رهبانی، ص ۱۷۷-۱۷۸.

از سوی دیگر، کلام وحی و تعالیم اسلامی برای قلم و نگارش، قداست و حرمت ویژه‌ای قائل است. خداوند در اولین آیه سوره قلم، به «قَلْمَ» سوگند می‌خورد و امام صادق(ع) مداد دانشمندان را بر خون شهیدان برتر می‌داند!<sup>۱۱</sup> آن امام همام از پیروانش می‌خواهد برای حفظ حقایق دینی، به نگارش روی آورند، و نیز افزوده‌اند: «جان آدمی به نوشتار تکیه می‌کند و آرام می‌گیرد». آن حضرت تأکید می‌فرمایند: «نگاشته‌های خود را نگاهداری کنید که در آینده بدان‌ها نیاز پیدا می‌کنید» و توصیه نموده‌اند: «در زمان‌های آشفته‌ای که در پیش است جز با نوشتنه‌ها، به چیز دیگری نمی‌توان مأнос گردید و آرام گرفت». <sup>۱۲</sup> رسول اکرم از مسلمین می‌خواهد دانش را با کتابت صیانت کنند و فرموده‌اند: نوشتار علمی می‌تواند مؤمنی را از گرند آتش جهنم برهاند.<sup>۱۳</sup>

البته در فرهنگ اسلامی تحقیقی حاوی ارزش است که با مقتضیات جامعه تناسب داشته باشد و پژوهشگر، زمان‌شناسی و موقعیت سنجی را در نظر گیرد و در یک کلام گره گشایی از دشواری‌های مردم بنماید. حضرت علی(ع) فرموده‌اند: «من عرف الایام لم یغفل عن الاستعداد؛ کسی که اوضاع روزگار را می‌شناسد، از آمادگی در برابر مقتضیات آن غفلت نمی‌ورزد». <sup>۱۴</sup> همچنین امام صادق(ع) می‌فرمایند: «العالم بزمانه لا تهجم عليه اللوابس؛ <sup>۱۵</sup> یعنی کسی که زمان شناس باشد، مورد هجوم تدباده‌ای حوادث قرار نمی‌گیرد». به علاوه، تحقیقات و پژوهش‌های علمی باید در موضوعاتی باشد که بهتر نتیجه می‌دهد. امام علی توصیه نموده‌اند: «فخذوا من کل علم احسنه؛ دانش‌هایی را فراگیرید که شایسته ترند». <sup>۱۶</sup>

اسلام معیارها و ملاک‌هایی را برای تحقیقات تعیین نموده تا این تلاش به سعادت، ترقی و هدایت انسان کمک کند، قوه ادراک و تفکرش را تقویت نماید، فضیلت‌های معنوی را در جامعه رواج دهد. بنابراین پژوهش‌ها در صورتی پربار، مفید و حاوی ارزش‌اند که در خدمت آرمان‌های اخلاقی باشند و جامعه را از انحرافات، جمودها، بدعت‌ها، اعوجاج‌ها و جهالت‌ها برهانند، گره‌های کور را گشوده، برای گرفتاری‌هاراه حل

«دانشمندان اسلامی به عوامل متغیری توجه یافتد که به وسیله پژوهشیان، ثابت اعلام شده بود. آنان متوجه زاویه متمایل محور زمین شدند... این اندازه‌گیری آنان حتی یک ثانیه هم پس و پیش ندارد. با این کشف، پُشتکار خود را در آزمایش‌ها به کار بردن و همچنین ظرفات حواسشان را برای درک کمترین تغییر نشان دادند». <sup>۱۱</sup>

انهدام و فراموشی نجات داد و آن را اسلوب و نظم بخشدید و به اروپا داد، بلکه پایه گذار شیمی آزمایشی، فیزیک، جبر، علم حساب به مفهوم امروزی، مثلثات فضایی، زمین‌شناسی و جامعه‌شناسی گردید. تمدن اسلامی کشف‌ها و اختلاقات گرانبهای بی‌شماری در همه بخش‌های علوم تجربی که اکثر آنها را بعد از نویسنده‌گان اروپایی به حساب خودشان گذاشتند، به مغرب زمین هدیه کرده است». <sup>۱۲</sup>

وی اعتراف می‌کند:

«این نهضت فرهنگی عظیم اسلامی، عجیب‌ترین مظاهر تاریخ تحول شریعت را به وجود آورد. سیر صعودی این تمدن که به صیانت حاملین آن بر تمدن‌های ملت‌های کهن متنه شد، چنان است که نفس انسان را می‌رباید و در تاریخ بی‌نظیر است». <sup>۱۳</sup>

و می‌افزاید:

«در همین سال که جهان اسلامی به سوی عالی‌ترین دوران طلایی تاریخش می‌شافت، اروپا با ترس از به آخر رسیدن عالم، از نظر تاریخی و جغرافیایی و سیارات، در نبرد بود». <sup>۱۴</sup>  
هونکه مذکور می‌گردد:

«مسلمانان بودند که با ترجمه آثار یونان قدیم از زبان یونانی به عربی و شرح‌هایی که بر آنها نوشتند و نیز آثار خودشان، آن روحیه علمی فکر کردن و تحقیقاتی عمل کردند را، در بین زرمن‌ها، باز حمت پایه گذاری کردند». <sup>۱۵</sup>

مشاهده می‌شود چگونه اعتقادات و باورهای اسلامی، به صورت سرچشمه‌های تحقیقات، فرهنگ و تمدن در می‌آید و جویارها و رودخانه‌های خروشانی را به سوی دشت‌های تشهه انسان‌ها جاری می‌نماید و بر همه مخالفان هم ثابت می‌گردد که

خانم هونکه، به این راقعیت اشاره دارد که در زمانی که در اروپای قرون وسطاً هرگونه بیماری را مجازاتی برای بشر می‌دانستند و حتی امراض جسمی را تیجه حلول شیطان تلقی می‌کردند و تمام افراد بیمار تا قرن هیجدهم دچار لعن و نفرین بودند و حتی بیماری‌های بدنی ناشناخته بود و با اطمینان کامل جزء جن زدگی و حلول ارواح پلید در جسم بیمار به شمار می‌رفت، در اسپانیا مسلمانان بیمارستان‌هایی برای درمان اختلالات روانی داشتند. به باور وی روش دانشمندان مسلمان برای درمان بیماران، اصولی و علمی بود. به علاوه، شیوه آنان در حفاظت و تقویت روحیه بیماران، بشردوستانه است و سرمشقی برای مغرب زمین به شمار می‌رود. <sup>۱۶</sup>  
وی می‌افزاید:

«در مورد علت بیماری طاعون، اروپاییان تصویر می‌نمودند دود متعفن آسمان و بخار مسموم شهاب‌هایی که به زمین پرتاب می‌شوند یا گازهایی که از رگه‌های زمین بیرون می‌آیند، طاعون را پدید می‌آورد! اما یک دانشمند اسلامی توجه انسان‌های وحشت زده را به سوی حقیقتی دیگر برگردانید. ابن الخطیب، پزشک و دانشور اندلسی، چگونگی واگیرشدن و انتشار این بیماری را واضح و منطقی در کتابی شرح داد و مُسری بودن آن را اثبات کرد و با آزمایش‌های علمی و تشریح جسد و بررسی‌های پژوهشی مدارک و دلایل غیر قابل تردیدی ارائه داد». <sup>۱۷</sup>  
وی می‌نویسد:

«مسلمانان معلوماتی را که از یونانیان گرفتند، به وسیله آزمایش‌های تجربی رشد دادند و بسیار پیش بردنند. آنان مختصر آزمایش تجربی و آن هم به قاطع ترین معنایش هستند. آنان پایه گذار واقعی تحقیقات علمی‌اند. مصدر اصلی تمام تحقیقات علمی که کشف واقعیت مفردات بود، اولین بار به وسیله مسلمانان انجام شد. آنان به طور خستگی ناپذیر با مشاهدات و اندازه گیری‌های خود نقطه مورد نظرشان را احاطه می‌کردند و آن قدر آن را در تنگنای تحقیقات قرار می‌دادند تا به واقعیت برسد. این کار را با چنان روحیه آزاد انجام می‌دادند که باید قبول کرد که هشت‌صد سال از اروپا جلو بودند. تمدن اسلامی که به وسیله مسلمانان آغاز شد، نه تنها میراث یونان را از

۱۱. همان، ص ۱۸۵.

۱۲. همان، ص ۲۴۷-۲۵۱.

۱۳. همان، ص ۲۷۶.

۱۴. همان، ص ۴۱۹-۴۲۰.

۱۵. همان، ص ۲۵۲.

۱۶. همان.

۱۷. همان، ص ۱۹۵.

### حافظان باروی باورها

اگر چه جهان اسلام چنین شیوه نگران کننده‌ای را پیش گرفت، اما محققان و فرزانگان اعم از شیعه و سنتی دفاع از مرزهای اعتقادی، گسترش معارف دینی و توجه به مقتضیات زمان و پاسخگویی به شباهات راوی طیفه‌ای سترگ برای خود تلقی کردند. بانگاهی عمیق به محصولات پژوهش‌های علمی مسلمانان در طول قرون متداولی، این حقیقت آشکار می‌گردد که آنان بر خلاف تنگانهای فرساینده، دشواری‌های جانکاه و فقدان امکانات لازم، بانگاهی صادقانه و خالصانه تمام توان فکری و علمی خود را به کار گرفتند تا میراثی پربار، آموزنده و ارزنده در اختیار نسل‌های بعدی بگذراند، پژوهش‌های پیشینیان را از رفایی بخشیده، افق‌های جدید را بر روی تشنگان معارف ناب‌گشایند و در ضمن، یورش‌های سهمگین و توفان‌های شدید ملحدان، مرداب‌های خطرناک منحرفان و باتلاق‌های بدعت گذاران را ختشی کنند.

آنان در امواجی از دشnam‌ها و سعایت‌ها و فشارهای سیاسی، سختی‌های زیادی را پذیراً شدند تا مشعل معرفت را روشن نگاه دارند و جامعه را از خلل‌های فکری و آسیب‌های فرهنگی محافظت کنند و سخت کوشی، اهتمام وافر و کاوش‌های مرارت زار ابر عافیت طلبی ترجیح دادند و با سعدی هم آواز شدند که:

غواص اگر اندیشه کند کام نهنگ  
هر گز نکند در گرانمایه به چنگ  
وبه گفته فخر الدین اسعد گرگانی:  
ز دریا کی پر هیزد گهر جوی

تلاش آنان تحقیقی از سر دلسوزی بود، نه تقلیدی فرست سوز و تلف کننده وقت. به قول مولوی:

از مُحْقَقٍ تا مُقلَّدٍ فرقٌ هاست  
کاین چو داود است و آن دیگر صداست  
منبع گفتار این سوزی بود  
و آن مقلَّد کُنه آموزی بود

میر حامد حسین، هنگامی که خود را مکلف می‌بیند مطالب نادرست کتاب تحفه اثنا عشریه را روشن کند، نخست خود را برای ادای تکلیف مهیا می‌نماید، سپس به فکر تهیه مقدمات

فرهنگ اسلامی مولد است، اگر مسلمانان از آن بهره ببرند. اندک اندک این نهر خروشان بر پنهان دشت‌ها پیش می‌رود، آن را آیاری می‌کند و بوسنانی معطر از علم و معرفت پدید می‌آورد. اینجا دیگر مذهب، شکوه علمی خود را به نمایش می‌گذارد.<sup>۱۸</sup>

شیخ محمد عبده در پاسخ به یک کشیش مسیحی گفت: «جهان اسلام از قطعه‌ها و تکه پاره‌ها و از مواد متلاشی شده تمدن‌های مختلف مایه‌ای ساخت و از آن تمدن و فرهنگ اسلامی را به وجود آورد و در آن وقت دنیا مسیحیت در نهایت توخش و بربیت زندگی می‌کرد. در آن زمان دنیا مسیحیت به بهانه دیانت، از علم فاصله گرفته بود و دنیا اسلام با ارزش‌های آین خود پیوندی استوار و پاک داشت؛ اما از وقتی ما اسلام را رها کردیم و شماراه ترقی را پیمودید اصلاً پدایش مذهب پرستستان معلوم برخوردتان با دنیا اسلام بود».<sup>۱۹</sup>

سرانجام مسلمین که آن شکوفایی علمی و بی نظیر را از خود نشان دادند و به گفته پروفسور گیب روحیات و افکارشان، روح تاریک مردم قرون گذشته غرب را روشن ساخت و آنان را به سوی جهان وسیع تری هدایت کرد،<sup>۲۰</sup> از قرآن که نور علم و تیروی ابتکار و ابداع و درخشش فکری به آنان بخشیده بود، جدا شدند و از سنت نبوی که تمدن‌شان را به صورت نظام کاملی از پژوهش و محصولات علمی و فرهنگی درآورده بود، فاصله گرفتند و در نتیجه، باران رحمت و نهر علوم اسلامی که در طول چندین قرن جهان بشریت را سیراب می‌کرد، به دشته کم حاصل تبدیل گشت و در مقابل تمدن روبه افول آنان، تمدنی ظاهر گردید که ملل غربی پیشاپیش آن در حرکت بودند؛ تا اینکه پرچم قدرت جهانی را تصاحب کردند و از طریق اکتسابات جغرافیایی، جهانگردی و مانند آن بر منابع مادی و معنوی جهان اسلام تسلط یافتند و به غارت قلمرو مسلمین روی آوردند و هنگامی مسلمانان از این غفلت بیرون آمدند که بسیاری از بلاد اسلامی تحت استیلای غربی‌هادرآمده و حتی فرهنگ و افکار آنان در مناسبات اجتماعی و زندگی فردی و جمعی مسلمین نفوذ کرده و استقلال واقعی، هویت اصیل و فرهنگ فرزانگی آنان را در معرض تهدید قرار داده بود.<sup>۲۱</sup>

۱۸. بازنامه‌ی هویت ایرانی - اسلامی، ص ۱۴۵.

۱۹. مسئله شناخت، شهید مرتضی مطهری، ص ۲۲۱ - ۲۳۰.

۲۰. میراث اسلام، گروهی از دانشمندان، ص ۸۱.

۲۱. اسلام و تمدن غرب، ابوالاعلی مودودی، ص ۴۷ - ۴۸.

عمل به این تکلیف می‌افتد. همین که می‌بیند کتاب مزبور اشتباهاتی دارد و لازم است جهل پردازی‌های آن پاسخ داده و جبران شود و تفرقه آفرینی‌های آن را باز پس راند و دروغ‌هایش را افشا کند، در وهله اول به دنبال گسترش معلومات خویش و یافتن منابع و مدارک وسیع می‌رود و سال‌ها در این زمینه تلاش می‌کند، سرانجام اثری ارزشمند، پرمایه و غنی با عنوان عبقات الاتوار تألیف می‌نماید تا بگوید: این است تربیت علمی مکتب اسلام. این است معنای تحقیق و ذرف نگری و این است سند حقانیت فرهنگ عترت نبی اکرم<sup>۲۲</sup>.

قاضی نورالله شوشتاری به دلیل تألیف کتاب احراق الحق زیر ضریبات تازیانه دشمن در اکبرآباد هند به شهادت رسید.<sup>۲۳</sup> او جرمش این بود که مردمان را به سوی حق دعوت می‌کرد، احکام خدار ابرپا می‌داشت و با پرتوافشانی دانش خویش، تیرگی‌های جهالت را می‌زدود.<sup>۲۴</sup> آیت الله شیخ محمد حسن نجفی کتاب جواهر الكلام را که یک دوره کامل فقه استدلالی است، در گرمای طاقت فرسای نجف نگاشت و حتی هنگام وفات فرزندش، از تأییف آن دست برنداشت.<sup>۲۵</sup>

جرجی زیدان، مورخ معروف لبنانی، در کتاب مشهور خود، تاریخ آداب اللغة العربیه که تاریخ ادبیات عرب در چهار مجلد است، شیعه را طایفه‌ای کوچک معرفی کرد که آثار قابل انتباختی ندارد. شیخ آقا بزرگ تهرانی، سید حسن صدر و شیخ محمد حسین کاشف العظامه از این اظهار نظر برآشتفتد، چرا که واقعیت نداشت و بر آن شدنده‌هی یک در باب معرفی فرهنگ غنی تسبیح تلاشی پژوهشی را عهده دار شوند. شیخ آقا بزرگ تهرانی طبقات اعلام الشیعه و الذریعه را به رشته تألیف در آورد و محصلو کوشش سید حسن صدر کتاب تأسیس الشیعه لعلوم الاسلام بود و کاشف الغطاء هم کتاب جرجی زیدان را نقد نمود و اشتباهاتش را باز گفت. البته در ضمن، کوشش‌های مؤلف را در تألیف آن ستد. آری دانشوران شیعه در دفاع از ارکان فضیلت و برای معرفی فرهنگ تسبیح سالیان متتمادی زحمت می‌کشند و ابعاد و جوانب یک مکتب دینی و حماسی را به جامعه باز می‌شناسانند.<sup>۲۶</sup>

از آنجا که حق هشام بن حکم به عنوان دانشور شیعه و پرورش یافته مکتب ائمه هدا، درین نوشه‌های مستشرقین و حتی در کتاب ملل و نحل شهرستانی درست ادا نشده بود، آیت الله سید احمد صفائی خوانساری مدت سه سال به تبعیغ و مطالعه منابع پرداخت و کتاب معروف هشام بن الحکم متكلّم معروف قرن دوم هجری را نگاشت که در این زمینه جامعیت فوق العاده‌ای دارد.

شیخ عبدالحسین شرف الدین که پاسدار بزرگ حقایق

۲۲. میرحامد حسین، محمد رضا حکیمی، ص ۱۱۱-۱۱۳.

۲۳. فوائد الرضویه، محدث قمی، ص ۶۹۷.

۲۴. شهداء الفضیله، علامه امینی، ص ۱۸۰.

۲۵. صحیفه دل (مطالب و خاطراتی از شناگردان امام خمینی)، ص ۸۰.

عارف کامل (شاه آبادی)، ص ۹ و نیز ص ۷۳.

۲۶. شیخ آقا بزرگ تهرانی، محمد رضا حکیمی، ص ۲۴-۲۲.

۲۷. نقیباء البشر، شیخ آقا بزرگ تهرانی، ج ۲، ص ۱۰۸۳.

۲۸. شیخ آقا بزرگ، محمد رضا حکیمی، ص ۲۶۵-۲۶۶.

کارنامه‌ای در خشنان از خود به یادگار نهاده‌اند و تجربه‌های گرانبایی اندوخته‌اند، با نسل جوانی که به تازگی چنین توفیقی را رفیق راه خویش نموده‌اند و امید‌یاری از پیش کسوتان این عرصه دارند.

آینه پژوهش شیوه‌های درست نگارش و ویرایش را پیش روی خوانندگانی نهاد که در پی یافتن روشی مطلوب، دچار تردید و درمانگی شده‌اند و در این زمینه‌ها نیازمند یافته‌های دقیق، جدید و اصولی و خردپسند و معتبر هستند و برای کاستن از کوشش‌های تکراری در خصوص پژوهش‌های در آستانه نشر به اطلاع رسانی پرداخت که این روند استمرار نیافت.

دست اندر کاران این نشریه، اگر چه راهی پر سنجلاخ و دشوار را طی کردند و رویارویی با تنگناهارا از عمق وجود پذیرا شدند، اما برای نیل به هدف‌های ویژه تحقیق و به قصد بهسازی پژوهش و نشر دینی، نکات تازه‌ای را در این راستا به خوانندگان خود آموزش دادند و در عین حال روحیه نقد و انتقاد را به انگیزه رفع کاستی‌ها و گام نهادن به سوی رشد و تعالی، ترویج نمودند.

آینه پژوهش به نویسنده‌گان نپا و جوانان اهل قلم نوید داد در پرتو ریاضت‌های علمی و دستیابی به مهارت‌ها و توانایی‌های عملی، در برابر گرایش‌های گوناگون و در معركه آرای مختلف نه تنها آسیب پذیر نخواهد بود، بلکه مصنوبیت خواهد داشت و از مسیر تحقیق هیچ گاه منحرف نخواهد شد و اگر چنین شیوه‌ای را خالصانه و با انگیزه‌ای پاک ادامه دهند، به تدیری به آفرینش‌های آموزنده و معیارهای خردپسند دست خواهد یافت و استمرار این مسیر خلاقیت‌هارا شکوفا می‌کند و افق‌های تازه‌ای بر روی آینده‌گان می‌گشاید.

در مجموع این مجله کوشیده اصول زیر را در مقالات، نقدها و کتاب‌شناسی‌های خود مورد توجه قرار دهد:

۱. دقت در ساختار و نگارش مطالب، تفحص و کسب آگاهی در طرحی منظم و منسجم و هدف دار؛

۲. اعتدال فکری و اصابت نظر در تحقیق که استواری و ماندگاری و اثربخشی تحقیق را به دنبال دارد؛

۳. پرهیز از گرایش‌های گروهی و جناحی و انواع تعصب‌ها و انجمادهای فکری و برخورداری از وسعت نظر و سعه صدر؛

۴. ترویج اندیشه‌های پویا و دارای نبوغ و ابتکار و معرفی آثاری که سبک نو و شیوه‌ای شایسته را به گرفته‌اند؛

۵. تأکید بر روح علمی و اینکه پژوهشگر در ژرف نگری، اجازه ندهد کارها آسان و خرد گرفته شود؛ زیرا به انکای چنین روحیه‌ای است که محقق همواره از شتاب می‌گریزد و هنگام برتری دادن نکته‌ای بر نکته دیگر، حق را در نظر می‌گیرد؛

۶. انصاف به انصاف در تحقیق علمی و فرهنگی. این

### چشم‌های که در کویر جوشید

تحقیق و کاوش‌های علمی بدین گونه در طول تاریخ با فراز و فرودهای متعددی همراه بوده است؛ تا آنکه با پیروزی انقلاب شکوهمند اسلامی و استقرار نظام اسلامی در ایران به رهبری امام خمینی، دوران طلایی پژوهش‌های دینی فرارسید و به برکت این خورشید فروزان محققان در تحقیقات دینی به لحاظ کمی و کیفی به بالندگی ویژه‌ای رسیدند، ده‌ها مرکز پژوهشی وابسته به حوزه و دانشگاه بنیان نهاده شدند، نشریات گوناگونی در موضوعات متعدد علوم و معارف اسلامی سر برآوردن و کتاب‌های فراوانی در این عرصه‌ها به رشتہ نگارش در آمدند.

در این میان، دو ماهنامه آینه پژوهش از بهار ۱۳۶۹ تولد خویش را اعلام کرد؛ نشریه‌ای که به لحاظ محتوا و ساختار و هدفی که در پی داشت، کاملاً حرکتی ابتکاری محسوب می‌گردد و از همان نخستین شماره‌ها مورد استقبال اصحاب قلم و کوشندگان پژوهشگر و منتقدین منصف قرار گرفت؛ مجله‌ای که در حوزه نقد کتاب و شناخت منابع اسلامی و باستانه‌های نشر در حوزه فرهنگ اسلامی، گامی نخست تلقی می‌گردید؛ جریده‌ای که تازه‌های تفحص و جهدهای ژرف، نکته‌یابی‌ها و باریک بینی‌های ظرفی که در آینه با صفاتی خود، پیش روی خوانندگان فاضل نهاد و ضمن اشاره به ابتکارات و ابداعات در تالیف آثار و نگاشته‌های حوزوی و دانشگاهی، تأملات و خططا و لغزش‌های را باز گفت، تا این گونه آثار با درنگی ژرف تر و پالایش و پیدایش و به دور از کاستی‌ها عرضه گردند و عرصه‌های علمی و معرفتی حوزه فرهنگ اسلامی، پریارتر و سودمندتر و کارگشاتر شوند. آینه پژوهش ضمن ارج نهادن به پژوهندگانی که در پس سال‌های رانج و مشقت و سخت کوشی، تألیفاتی مفید بر جای نهاده‌اند و روزنه‌های امیدوار کننده‌ای را بر روی علاقه‌مندان گشوده‌اند، زیان‌های سطحی نگری، دوباره کاری و تألیفات تکراری و بازاری را باز گفت و عوارض این مسیر تباہ کننده را که عمرها را تلف می‌کند، خستگی و درمانگی به دنبال دارد، فروغ ذوق‌هارا خاموش می‌کند و طراوت و نگاه نورادفن می‌نماید، یادآور گردید. این مجله حلقه ارتباطی گردید بین محققانی ماهر و پرسابقه که



ویژگی باعث می شود که نویسنده بر خود سخت گیرد و خطای سهو خویش را نادیده نینگاردو هرگاه دچار اشتباه شد، به سختی بر خود پیچید و با اتخاذ تدبیری صحیح در رفع آن بکوشد تا سبب گمراهی دیگر جویندگان دانش و معرفت نشود و با نمایش ژرف نای پژوهش و پنهان دانش خود، از پرورش قلم خطاطی نویس جلوگیری کند؟

۷. پرورش اندیشه. یعنی محقق پس از تکمیل مطالعات و تفحص در آثار و افکار قدما و احاطه بر جوانب اندیشه دانشوران سلف و اشراف کامل بر مباحث مورد تحقیق، به اجتهاد و اظهار نظر پردازد و بعد از پرورانیدن اندیشه خویش با سبکی خاص و روشن بدیع، آراء و عقاید خود را در قالب تأثیف در آورد و در معرض استفاده اهل فن قرار دهد و به سرمایه سرعت انتقال، صحت و صفاتی قریحه، ذوق سرشار و حسن سلیقه در گزینش مطالب و اعراض از تجملات و اشتغال تام به پژوهش، آراسته باشد؟

۸. اصرار بر کنجکاوی محققانه. این ویژگی دیدگان پژوهشگر نکته سنج را گشاده نگاه می دارد و آرای او را با وقار علمی قرین می سازد و او را از دهليزهای پندارگرانی به سوی واقع گرانی سوق می دهد و با این تربیت، از اقوال غیربرهانی و مغاییر با عقل می پرهیزد و با عنایت الهی از شرارت ارباب اغراض و حیله های اهل ظاهر و یا همه مهه عوام و غوغای جهآل مصون می ماند و بدین وسیله، دیدگاه خود را پس از این کاوش ها و به دست آوردن استاد مُسلم و معتبر به عقیده ای ثابت، مدلل و راسخ تبدیل می سازد.

۹. به محک زدن اقوال. گفتار افرادی که بدرود حیات گفته اند، هرگز در حدّیقین علمی نیست و به طور کامل نمی توان به آنان اطمینان یافت. البته در این میان نقل قول از معصومین بخشی جداگانه را می طلبند، اما پژوهشگری که با اقوال متناقض را بیان روا به روست و گاه اختلاف گفته ها، محقق را با دشواری اساسی مواجه می سازد، باید کدام را پیذیرد و به کدامین آنها با دیده تردید بنگرد و چه نوعی از آنها را نادیده بنگارد.

علاوه بر این، شناخت حقایقی که با ارزش های دینی و مبانی علمی و عقلی تطبیق ندارد و از مقوله سفسطه بازی و مغلطه کاری می باشد، کار آسانی نیست. در این موارد، پژوهشگر ضمن نقل آرا، آنها را به محک نقد می زند و ضعف و عجز و خطای موجود یا احتمالی را باز می شکافد و به اثبات یا ابطال آن می پردازد.

البته در این زمینه مراعات اصل حفظ شریعت و صیانت از حیثیت افراد مشهور را در نظر دارد.

نگارنده از آغازین شماره مجله آینه پژوهش تاکنون که در آستانه انتشار یکصدمین شماره است، خوشچین این خرمن خرد و جرعه نوش این چشم پاک و مصفا بوده ام و مقالات و نوشهای و نکته های آن چون مرواریدهای معانی و الماسی درخششند و امواجی تابان در مسیر تأثیف و تصنیف راهگشایم بوده اند. از آنجا که احساس می شود این نشریه می تواند به عرصه های دیگری هم گام نهد و با استهایی را در نظر گیرد، در ذیل به محورهایی اشاره می کنم که پرداختن به آنها هم مفیدند و هم ضروری، و نیز برخی خلاهای فرهنگی و فکری و دشواری های پژوهشی را ترمیم می نمایند:

### ۱. گفت و گو با محققان و پدیدآورندگان

آینه پژوهش در سال های نخستین انتشار، از طریق مصاحبه با شخصیت های پژوهشگر، تجربه های این بزرگان را پیش روی خوانندگان می نهاد. آشنایی با روش این فرزانگان و مسیرهای پریج و خمی که پیموده اند و نیز پی بردن به رمز موفقیت آنان، می تواند روش مصاحبه را ضروری نماید که نمی دانم چرا این بخش فراموش گردید. البته مصاحبه ها باید هدف دار و حاوی جنبه های گوناگون باشند و یا آنکه در جنبه ای خاص، تمرکز افزون تری صورت گیرد؛ زیرا گاهی در گفت و گوها، محققان آرا و افکار خود را درباره سبک نگارش بیان می کنند و زمانی به نکاتی مستند اشاره می کنند که امکان دارد مأخذ خوانندگان قرار گیرد و در مواقعی این عزیزان فرازهایی از زندگی خویش را ترسیم می نمایند. تعیین اولویت در این سه محور می تواند چنین گفت و گوهایی را پربارتر و آموزنده تر سازد. اگرچه شناخت سازمان شخصیت، خصال فکری و روحی، گرایش ها و ملاحظه سیمای روانکارانه شخص مورد مصاحبه اهمیت شایان توجهی دارد، اما به دست آوردن مطالبی از تلاش های پژوهشی وی، تحلیل های انتقادی و واکاوی مستند سازی های مؤلف برای پدید آوردن یک اثر می تواند مجله را خواندنی تر نماید.

همچنین مجله باید در پی آن باشد که صرفاً با سرشناس های این قلمرو مصاحبه کند تا این رهگذر حیثیت اجتماعی خویش را ارتقا دهد؛ بلکه گفت و گو با مؤلفانی گمنام که در پی نان و

خوانندگان عادی خسته کننده است، کارنامه پژوهشی و محورهای تفکر و نگرش های علمی و انتقادی آنان را مورد توجه و تذکر قرار دهد، به عنوان نمونه، هر سال به مناسبت فرارسیدن سالروز شهادت دکتر بهشتی، صدها مطلب در جراید گوناگون، به طبع می‌رسد، اما در نشریات پژوهشی می‌تواند از زندگی و اندیشه او این محورها درج گردد:

۱. کارهای تحقیقاتی و مطالعات پژوهشی وی در عرصه های کلامی، آموزشی، تربیتی و تشکیلاتی؛
۲. جمیعت دار بودن این کوشش ها و همانگی آنها با فضیلت هایی که وی به آنان التزام عملی و نظری داشت؛
۳. جدیت و نظم وی در طول بیست سال مطالعه و تحقیق، تدریس و تلاش های جمعی؛
۴. اعتقاد به کار طولانی مدت، ریشه دار و پرثمر بودن این گونه حرکت های مستمر و عمیق؛
۵. قدرت تحمل فوق العاده در شنیدن نظرات افراد و دریافت عمق تفکرات مخالفان و احترام به مبانی فکری افراد؛ اگر چه مخالفش بودند، و در این زمینه از تعصب های نابجا، شتاب زدگی ها و اظهار نظرهای غیر واقعی و تخریب کننده اجتناب می کرد؛
۶. واقع بینی و پرهیز از افراط و تفسیریت و کوشش برای اصلاح، تهذیب و تقویت نقاط مثبت و هدایت بحث ها؛
۷. کم گویی و گزیده گویی و انتقال معانی زیاد در گفتاری کوتاه و سنجیده و توانایی بر استدلال و اقناع اشخاص؛
۸. توانایی در جمع بندی ها و دریافت نقاط مشترک از میان افکار و اندیشه های کاملاً متضاد و به ظاهر متناقض؛
۹. دیر به نگارش دست می زد و پس از تعتمق همراه با وسواس برای یک کار علمی، اقدام به انتشار آن می نمود.

### ۳. معرفی باتوان نویسنده و پژوهش های آنان

اگر چه در مسیر تاریخ ایران و حتی جهان اسلام، زنان با واکنش های واپس گرایانه رو به رو بوده اند، اما در دهه های اخیر و به ویژه پس از پیروزی انقلاب اسلامی به سبب حرکت با برکت و نگرش های عالی رهبری انقلاب، حضرت امام خمینی، بار دیگر زنان به تکاپو افتادند و در پرتو ایمان و باورهای شیعی، به نگارش و آفرینش آثار علمی، ادبی و دینی روی آورdenد. درک صحیح از توانمندی های زنان در عرصه پژوهش، معرفی و ارزیابی تولیدات تحقیقاتی باتوان و نقش آنان در یافته های پژوهشی و حل مشکلات علمی و آموزشی در این جهت می‌تواند مورد توجه و امعان نظر قرار گیرد.

نشان و شهرت نمی باشد، اما آرا و افکار و نگاشته ها و کوشش های فکری آنان بسیار تأثیر گذار است، می‌تواند خوانندگان را در گشودن گرده های فکری و فرهنگی یاری کند. در این زمینه، پرسشگر باید در جلب اعتماد نویسنده گان از خود استعدادی ویژه بروز دهد، ژرفای موضوعات مورد بررسی را بداند، اهمیت آنها را درک کند، مصاحبه را در جهت کشف ظرایف و ابتکارها هدایت کند و با باریک بینی و پختگی، اصول و فنون تحقیقاتی مؤلفان را از رف تر و گستردۀ تربه دست آورد.

### ۲. دگرگونی در صفحه «در گذشتگان»

آینه پژوهش در صفحات پایانی به مناسبت در گذشت معاريف، شرح حالی مختصر می آورد که اغلب کلیشه ای و تکراری است و گویان تنظیم کننده این بخش متصرف و منتظر آن است که نویسنده ای رخ در نقاب خاک کشیدتا او سیمايش را از تولد تا رحلت، اجمالاً، ترسیم نماید:

اولاً، این رویکرد یعنی درج شرح حال به شرط مرگ محققان و مشاهیر، باید دگرگون شود و دیگر مناسبت ها هم می‌توانند بهانه ای برای این منظور باشند. به عنوان مثال، می‌توان شرح حال مؤلفی که را که در سطح جهانی، منطقه ای و کشوری موقبیتی به دست می آورد و رتبه ای ویژه کسب می کند و یا آنکه در روند کارهایش به شیوه ای کاملاً ابتکاری دست می زند که مطرح کردن آن می‌تواند جالب باشد؛ نگاشت و موقبیت هایش را ستود یا ارزیابی کرد. ثانیاً، چرا در معرفی این افراد به کارهای تکراری و مشابه و موازی توجه نشان داده می شود؟ بلکه در همین اشاره های مختصر روش های پژوهشی و کارهای مهم فکری و علمی آنان بیشتر بسط داده شود، و این شیوه با هدف مجله هماینه ای افزون تری دارد.

نکته دیگر اینکه غالب مجلات فرهنگی، تبلیغی و ترویجی به مناسبت شهادت یا در گذشت اندیشمندان و رجال فکری و علمی، به طور خلاصه زندگی آنان را درج می نمایند که معمولاً در صفحه ای تحت عنوان مناسبت های تاریخی و یا تقویم تاریخ می‌آید. چه خوب است آینه پژوهش هم چنین صفحه ای را بگشاید، ولی به جای پیگیری این سبک ملال آور که حتی برای

اگر این قشر در تاریخ گذشته، در میان مشاهیر علمی جایی نیافه‌اند و یا جایگاه آنان ضعیف بوده است، به این دلیل است که زن ایرانی و بانوی مسلمان با وجود قابلیت‌های بی‌نظیر و هوشمندی و افراد ترجیح داده که همسر یک دانشمند باشد یا فرزندی کاوشگر و مختصر را در دامن خویش پروراند؛ تا پرده از چهره استعدادهای بی‌نظیر برافکند و بر زخم ضعف عقل که گذشتگان، بر او نهاده‌اند، مرهم گذارد. امروز زنان ثابت کرده‌اند که چنین نگاه‌های منجمد و تنگ نظری‌های تُنگ مایگان قابل تغییر است. بررسی این روند و آسیب شناسی پژوهش‌های زنان نیز می‌تواند در آینه پژوهش مورد توجه قرار گیرد عواملی سبب می‌شود که زنان توانند و یا نخواهند به تحقیق پردازنند. بررسی این موضوع و ریشه‌یابی اموری که باعث شده است تحقیقات را در مواردی در انحصار مردان قرار دهد و بانوان را به حاشیه براند، می‌تواند از موضوعات جالب در این محور باشد.

#### ۴. ارزیابی پژوهش‌ها و مطالعات دینی غیر مسلمانان

ظهور اسلام در نظر عده‌ای از مسیحیان، رخدادی بزرگ و بدعتی آشکار تلقی گردید و احساس خطر قدرت‌های سیاسی و مذهبی حاکم بر اروپا و سایر سرزمین‌های مسیحی نشین، واکنش‌های گوناگونی در پی داشت. سال‌های متتمادی اروپاییان و حتی برخی شخصیت‌های برجسته تاریخ تمدن این قاره، بخصوص با تأثیر پذیری از جنگ‌های صلیبی، تا آنجا که در توان داشتند علیه اسلام، پیامبر اکرم (ص) و مسلمانان تبلیغ کردند و ناروایرین تهمت‌ها و افتراءهای را در حق آورند این آینه روآداشتند. گذشته از آن گروهی که عَلَم کینه توڑی را به تعصب بلند کرده‌اند، عده‌ای بر اساس تصورات و انگاشته‌های ذهنی خود درباره ابعاد دین اسلام به داوری و اظهار نظر پرداخته‌اند؛ حتی افرادی مثل دانته، ولتر و متسکیو مطالبی علیه رسول اکرم (ص) و دین پیامبر خاتم نوشتند که بسیار ناروا، غیر واقعی و جفاکارانه بود.

سده‌هایی گذشت تا سرانجام آفتاب حقیقت، از پس تکه پاره‌های ابرهای کذب و دغل چهره نشان داد و بسیاری از متفسران مسیحی و غربی به اصلاح بینش و باور سابق همت گماشتند و کتاب‌هایی چند در این باب نگاشته شد که صرف نظر از برخی خطاهای سهوی و لغزش‌های قابل اغماس، مفید و ارزشمند هستند. در هر حال، مطالبی که در سال‌های اخیر غربی‌ها درباره اسلام و پیامبر نوشه‌اند، بسیار واقع بینانه تراز

آثار نسل‌های پیش است. کتاب محمد رسول و سیاستمدار اثر دیلیو مونتگمری وات<sup>۲۹</sup>، از مشهورترین این مطالعات می‌باشد. گنتر لوینک<sup>۳۰</sup> نیز اثری بحث برانگیز نگاشت. ماسکیم رودنسون<sup>۳۱</sup> تحقیق مفیدی را عرضه داشت و آندرائه<sup>۳۲</sup> کوشید در کتابی نقش محمد و دینداری مسلمانان را به خوبی نشان دهد. این روند به وسیله دیگر پژوهندگان اروپایی استمرار یافت که تازه‌ترین آنها چندین کتاب ارزشمند به قلم خانم آنه ماری شمیل،<sup>۳۳</sup> محقق آلمانی، است. معروف‌ترین اثر وی، کتابی با نام محمد رسول خدا است که حسن لاهوتی به ترجیمه آن اقدام کرده است. ارزیابی و احیاناً نقد این آثار می‌تواند در زمرة نگاشته‌های آینه پژوهش قرار گیرد. به علاوه، برخی مشاهیر غربی مسلمانان شده‌اند و با تکیه بر ایمان و اعتقاد اسلامی ابعاد و جوانبی از مباحث کلامی و فکری و عرفانی این آیین را به قلم آورده‌اند. معرفی این نگاشته‌های نیز مفید و تأثیر گذارند و آینه پژوهش می‌تواند مبحثی ویژه را به این محورها اختصاص دهد.

#### ۵. معرفی پژوهش‌های میدانی، کاربردی و اقدام پژوهی

پژوهش در عمل یا اقدام پژوهی،<sup>۳۴</sup> نوعی از تحقیق است که خود افراد در گیر در یک مسئله و برای حل یا کاهش آن انجام می‌دهند. عمل، محور اساسی در این نوع پژوهش می‌باشد؛ به این معنا که شخص یا افراد، عمل خود را در حین کار و فعالیت مورد پژوهش قرار می‌دهند. در این روش، هم پژوهشگر در گیر تحقیقات است و هم موضوع پژوهش مربوط به عمل فعلی پژوهشگر است. در این روش، پژوهندگان تلاش می‌کنند وضعیت نامطلوب یا نامعین موجود را به وضع مطلوب یا معین

29. W. Montgomery Watt

30. Gunther Luling

31. Maxime Rodinson

32. Aandreae

33. Anne Marile Schimmel

34. Action Research

عموم مردم و خصوص تشنجان معارف و مکارم از حاصل کار آن‌ها اندک است و عموماً این کانون‌ها برای یکدیگر پژوهش انجام می‌دهند و به صورت متقابل از خوراک‌های فکری یکدیگر استفاده می‌کنند.

عده‌ای از نویسندهای که متون مذهبی را تدوین می‌نمایند، گرچه از تحصیلات قابل توجهی برخوردارند و مؤمن و معهد و مقیدند، اما در واقع اهل قلم نمی‌باشد، ذوق لازم را ندارند، آنان احساس تکلیف کرده اند که خوراکی اعتقادی برای جامعه پدید آورند و از روی دلسوی نوشته‌ای مذهبی را به بازار عرضه نموده‌اند، اما این گونه افراد نخست باید ذوق ادبی و توانایی نگارش را در خود شکوفا سازند، سپس با اصلاح دیدگاه‌ها و تهذیب درک اجتماعی و گسترش افق‌های فکری، از محدود اندیشه‌ی خود را برهانند و به زبان روز و با بیانی جذاب و با حلوات، اسلام را به عنوان دینی معرفی کنند که در همه عرصه‌ها و زمینه‌های سیاسی، اجتماعی، فرهنگی و اقتصادی نظراتی محکم، استوار، کارگشا و کاربردی دارد و تنها به عبادات و تقدس‌های خشک و خالی فکر نمی‌کند. وقتی نوشته‌ای با احاطه بر فنون نویسنده‌ی، پختگی‌های فکری و علمی، درک مفاهیم والا و زمان‌شناسی و موقع شناسی به نگارش در آمد، مؤلفش در زمرة مجاهدان راه خداست و قلم او از خون شهید برتر می‌گردد و این گونه قلم فرسایی رسالتی راستین را داراست که نتیجه اش نجات انسان و خشودی خداوند خواهد بود و چنین کتابی مصدق این عبارت است که می‌گوید:

«هذا كتاب لو ياع بوزنه ذهباً لكان الباقي مغبوناً».

آنها که بدون صلاحیت لازم به نوشتن آثار مذهبی روی می‌آورند و صرفاً می‌خواهند شهرتی به دست آورند یا موقعیتی را می‌طلبند و برای دست یابی به امتیاز اجتماعی و مدارک صوری می‌کوشند، در حقیقت حق اسلام را ضایع و ذهنیات جامعه را تخریب کرده‌اند.

راستی، چرا امروزه که باید ناب ترین حقایق به عنوان تغذیه‌ای درست و توانبخش فکری به جامعه عرضه گردد، مطالبی منتشر می‌شود که دور از مفاهیم اسلامی است و فضای مذهبی را آشفته نموده، بازار سودجویی و سوء استفاده را پرحرارت کرده و کوشش‌های ارزشمند را زیر نقاب خود پنهان ساخته است؟ وقتی از عده‌ای می‌پرسیم: چرا مطالب کتاباتان چنین سطحی، شتابزده و سطحی است و مبانی مقدماتی در آنها رعایت نشده است، می‌گویند مردم به کتاب مذهبی نیاز دارند و

تغییر دهند. هدف چنین پژوهشی، بهسازی امور و اثر بخش کردن آن است.

در این سبک، موضوع‌های تحقیق؛ همه ملموس، عینی و مربوط به فعالیت‌های روزمره است و ایجاد تغییر در وضع موجود هدف عمدۀ آن است. این گونه پژوهش پاسخی می‌باشد به انتقاد از کاربردی نبودن اکثر پژوهش‌های مرسوم؛ یعنی پاسخ به دغدغه‌های جدایی پژوهش و عمل به یافته‌های آن که در اکثر جوامع به شدت مورد انتقاد قرار گرفته است.

غالب پژوهش‌هایی که در عرصه‌های اجتماعی و فرهنگی و نگرش‌های ارزشی، تربیتی و آموزشی افراد جامعه و یا اشاری از اجتماع صورت می‌گیرد و با احساس تعلق درونی توأم است و مبتنی بر احساس تعهد می‌باشد و نوعی خود ارزیابی در آنها مشاهده می‌گردد، در زمرة اقدام پژوهی به حساب می‌آیند. معرفی این گونه تحقیقات می‌تواند محوری جالب در آینه پژوهش باشد و شایسته است اثرات، شیوه‌ها و جنبه‌های آن مورد ارزیابی قرار گیرد.

#### ۶. بررسی‌هایی در روش‌شناسی پژوهشی‌های دینی

در آسیب‌شناسی پژوهش‌های دینی جنبه‌های گوناگونی قابل طرح اند؛ از جمله اینکه برخی محققان در این عرصه مجدوب نظریه‌های برون دینی شده و به نوعی کلیشه نگری و تقلیدگرایی روی آورده‌اند و نکاتی را بدون مذاقه و ارزیابی پذیرفته‌اند. نکته دیگر اینکه برخی محققان به سراغ پژوهش‌هایی رفته‌اند که دیگران بهتر و کامل‌تر آن را انجام داده‌اند. در واقع، این گروه از محققان از آگاهی‌های کافی در این باره برخوردار نبوده و نیازمندی‌های لازم را انجام نداده‌اند. توجه به نوآوری و ابتکار نیز نکته قابل توجهی است که باید در نظر گرفته شود.

برخی تحقیقات نیز دچار ذہنیت گرانی شده و از عینیت‌های اجتماعی و میزان درک عامه مردم غافل مانده‌اند و اصولاً بسیاری از مراکز تحقیقاتی در خصوص علوم اسلامی، اگرچه به تولید محصولات فکری جالبی دست می‌زنند، ولی گویی بهره مندی

باید ساده و به دور از مفاهیم مشکل مطالب را برایشان نگاشت؛ در حالی که ساده و قابل فهم بودن مطلب، مربوط به ساختار نوشته است، ولی محتوا باید از عمق، دقت و کاوشگری موج بزنده و ضرورت دارد مؤلفان پس از دسترسی به عالی ترین مضامین و تطبیق علمی و استنباط درست، دست به قلم ببرند و در قالبی ساده نکته های آموختنده را عرضه نمایند. به هیچ انگاشتن تهدیب جامعه و سطحی انگاشتن اصلاح نفوس و اذهان، تفکری عبث است و با ساده نویسی تفاوتی بارز دارد.

آیا رواست که ماراه قرآن و عترت، سیره معصومین و سخنان گهربار بزرگان دین را در اوج بدایم و آن گاه معرفی این معارف و مکارم را از راه شری سخیف و عامیانه و به دور از ژرف کاوی های عالمانه پی بگیریم؟ بدیهی است همان گونه که محتوا در اوج و تعالی و درخشندگی است، باید قالب و نگاهدارنده این مضامین هم رو به سوی ترقی و والای داشته باشد.

اسف انگیزتر آنکه عده ای در نگارش مباحثت دینی و نشر مفاهیم مذهبی در میان مردم و ترویج سیره پاکان و فرزانگان، به سرقت ادبی روی می آورند و عصاره اندیشه و محصول زحمات دیگران را به نام خود منتشر می کنند. لازم است این گونه نابکران دست از چنین روش مذموم بردارند و با درستی و راستی حقوق حقداران را بشناسند و نام نویسندها و متابعی را که از آنها برداشت کرده اند، بیاورند و کتابشان متنی مستند و مطمئن به شمار آید و نه مشکوك و مسروق و کم اعتبار:

دزد نادان گر یکی ابریق بُرد  
دزد دانا دفتر تحقیق بُرد

در برابر این افراد، عده ای هستند که سوگمندانه با غیظ غلیظ و رفتاری توأم با توهّم و تخیلی مذموم، نویسندها پر تلاش و صاحب نام را به سرقت ادبی از آثارشان متهم نموده اند و ادعاهایی واهم را مطرح کرده اند که مصداقی از کذب و افتراء و ریختن آبروی برادر مسلمان می باشد. وقتی اهل فن، اظهارات این گونه اشخاص را که در مصاحبہ ها و جلسات مطرح کرده اند، مورد بررسی قرار داده اند، مشاهده نموده اند که سخن آنان واقعیت ندارد و آنان در صددند عرصه های فرهنگی و تحقیقاتی را بجهت ملتهب و متشنج کنند و در زمینه هایی که خودشان نگاشته هایی دارند، نوعی اختناق پدید آورند و چون باد خزان، بربوستان اندیشه وزیده و قلم لجاج بر دفتر احتجاج و پژوهش کشیده اند و سلسله خصوصیت بیجا را جنبانیده اند؛ در حالی که آثارشان اولاً در

موضوع مورد نظر نه اوّلین نگارش است و نه حاوی نکات ابتكاری، و به استناد منابعی که پیشینیان یا معاصران نگاشته اند، کتابی تألیف کرده اند که غالباً از خطأ، لغش، تناقض گویی و عدم هماهنگی و انسجام، مصنون نمی باشد. دست اندرا کاران فرنگ و اندیشه نباید اجازه دهند این نگاه های تنگ و بی پایه و خود باfte، بر حصار معرفت و تحقیق هجوم آورند.

## ۷. تأملات ادبی

در تصحیح متون کهن ادبی نوعی تعصب و افراط و تفریط در برخی مصححان دیده می شود و گاهی ارزش ادبی کتاب چنان جاذبه ایجاد می کند که متصفح اصول را فراموش می کند و نویسنده را از نظر فضیلت و مکارم اخلاقی در اوج قرار می دهد. به عنوان نمونه، عنصر المعلى کیکاووس کتاب قابوس نامه را نوشته که حاوی نکات ادبی، اجتماعی و اخلاقی فراوان است. مؤلف این اثر پخته کار و سرد و گرم چشیده است و پندهایش حاصل تجربه هایش می باشد، اما این کتاب با همه ارزش های ادبی و ذوقی، بدآموزی هایی هم دارد و مؤلف را از حدیک مریبی نیک اندیش واقع بین تنزل می دهد و در زمرة پخته کاران ریاست طلب و ظاهر سازان دنیا دوست می نشاند و در بخش های از کتاب عوام فربی، ظاهر سازی، ریاکاری و تهمت زدن به مردم را برای رسیدن به هدف لازم می داند!

بنابراین شایسته است کسی که این متون را احیا می نماید و روانه بازار نشر می کند، او لا چنین تأملاتی را از نظر دور ندارد و به نقد ارزیابی آنها بپردازد و ثانیاً، در مقدمه و طی معرفی مؤلف مراقب باشد چنان او را وصف نکند که به تمامی فضایل، فرزانگی ها و مکارم آراسته است؛ بلکه واقعیت را در نظر گیرد و محو متن ادبی نگردد و ارزش ها و موازین را فراموش ننماید.<sup>۳۵</sup>

<sup>۳۵</sup>. یادداشت ها و اندیشه ها، زرین کوب، ص ۹۹؛ همو، نقد ادبی، ص ۲۰۸؛ دیداری با اهل قلم، غلامحسین یوسفی، ص ۱۰۴-۸۹؛ مجموعه مقالات هشتمین کنگره تحقیقات ایرانی، مقاله دکتر جعفر شعار، ص ۵۶۴-۵۶۸.

و مأخذی برای احیای این متون قرار می‌گیرند، برخلاف شهرت و آوازه‌ای که بدست آورده‌اند، خالی از خطأ و لغزش نمی‌باشند. سهو انگاری‌های کاتب و دستکاری‌های غلط در چاپ جاهایی که ناخوانا بوده و اضافه کردن ایيات الحقی به وسیله ورقان و استنساخ کنندگان، از موارد این نهج آفت‌زاست. آقایان دکتر خالقی مطلق و دکتر عزیز الله جوینی که شاهنامه پژوهی را در رأس برنامه خود قرار داده‌اند، ضمن اشاره به این اشکالات و نارسانی‌ها، ضرورت تصحیحی جدید، نقدانه و دقیق از این متن حماسی ارزشمند را مورد توجه قرار داده‌اند و از اشعاری مخن گفته‌اند که با ساختار ادبی و نظام فکری و سیک سروده‌های فردوسی همخوانی ندارد؛ همان ایيات الحقی که مجتبی مینوی آنان را اشعار حرامزاده نامید.<sup>۳۷</sup>

ادیبات عامه<sup>۳۸</sup> پسند عرصه را بر روی داستان نویسی متعهدانه و مسئولانه، جدی و حتی حرفة‌ای تنگ کرده است و نه تنها عامل تخلییر خوانندگان است، بلکه موجب گسترش ابتدا و رواج مفاسد شده است و در مجموع این نوع داستان‌ها و رمان‌ها، فرهنگی را به جامعه تحملی کرده‌اند که با باورها و بنیان‌های اعتقادی غالباً سازگاری ندارند، موجب رکود اندیشه شده و نوعی محافظه کاری، بی تفاوتی و عافیت طلبی را ترویج کرده‌اند. اثر تخریبی چنین آثاری به لحاظ ارزش‌های هدفدار و ویژگی‌های ادبی و فنون نویسنده‌گی نیز قابل اغماض نیست. ناشرانی که در چاپ کتاب‌های دیگر بودجه کم می‌آورند، به این آثار اقبال نشان می‌دهند و گاهی رمان‌هایی این گونه به سفارش این ناشران، نوشته می‌شود و سودآوری و رسیدن به سرمایه در مدتی اندک، این روند را آسیب پذیرتر می‌سازد. نقش شناس و بخت اقبال، سرنوشت‌های اجباری، حوادث کاملاً اتفاقی و تصادفی، صحنه‌های شگفت‌انگیز ناگواری‌هایی که ناگهان به امید، آرامش و پیروزی مبدل می‌گردند، از ویژگی‌های این سبک قصه نویسی است. به امور غیر عقلانی پربال می‌دهند و داستان‌های مزبور برخلاف پارادوکس‌های بسیار، فرجامی خوش، شاد و نشاط آور دارند، بدون اینکه حوادث آنها باهم، رابطه علت و معلولی داشته باشند.

۳۶. بنگردید به مقاله «آفت زدگی فرهنگی»، ایرج بهرامی، کتاب هفته، ۲۶ آبان ۱۳۸۰، شماره ۳۱، ص ۱۴.

۳۷. گفت و گو با عزیز الله جوینی، کتاب هفته، دوره جدید، شماره ۱۶، اول بهمن ۱۳۸۴، ص ۱۱-۱۲.

دیر گاهی است که خاورشناسان و مستشرقین به پژوهش در آثار ادبی می‌پردازن و خدمت آنان در اکثر موقع شایسته تحسین است و کارهای آنان با ارزش و قابل اعتماد باشد و از نظر تجزیه و تحلیل و نسخه‌شناسی و رفع پاره‌ای از غواص، خدمتشان گرانبهاست؛ اما باید این واقعیت را در نظر داشت که طرز نگرش، سوابق ذهنی و بنیان‌های جهان بینی آنان با فرهنگ ارزشی اسلام که بر آثار ادبی پرتو افکنده، در مواردی هماهنگی و همخوانی ندارد و گاه مشاهده می‌شود از درک اموری که از حوزه تفکرشنان خارج بوده، عاجز مانده‌اند. در مجموع، پژوهش‌های اروپاییان در آثار ادبی از تعصب و احیاناً برخی مقاصد سیاسی خالی نیست و باید مراقب بود تا خوانندگان خالی الذهن شیفتة این نوشته‌ها نشوند.

عده‌ای با غروری در دارور به کتاب سازی‌های ادبی رویکرد نشان می‌دهند و نشر این گونه کتاب‌ها آفته است برای مسیری که اعتلای فرهنگی را طی می‌کند. از باب نمونه، کتاب اسرار التوحید نخستین بار به وسیله استاد بهمنیار و سپس با همت ذیع الله صفا، تصحیح و روانه بازار طبع و نشر گردید و آخرین طبع انتقادی آن به کوشش ادیب فرزانه دکتر محمد رضا شفیعی کدکنی صورت گرفت که علاقه‌مندان را از مراجعته به نسخه‌های دیگر بین نیاز کرد؛ اما در سال‌های اخیر، فردی نسخه‌ای ساخته شده از این کتاب را عرضه کرد. اهتمام کننده در توجیه این حرکت غیر ضرور و آمیخته به خطأ، با اشتری پُر تکلف و دور از ذهن که نشر کتاب دره نادره میرزا مهدی خان استرآبادی را در اذهان تداعی می‌کند، نکاتی را آورده و کارش را کم نظیر و مخلصانه تلقی کرده است!

آفت ادبی دیگر، کتاب سازی‌هایی با عنوانین بازنگری، بازنویسی و تحریری نو می‌باشد. این بازخوانی‌ها غالباً نه تنها مفید نبوده‌اند، بلکه میراث ارزشمند فرهنگی گذشتگان ادیب و نامور را مخدوش می‌کند و دل علاقه‌مندان و کوششندگان ادبی را به درد می‌آورد و بهتر است اهل ذوق و ادبیانی ماهر چنین بازخوانی‌هایی را انجام دهند.<sup>۳۸</sup>

برخی نسخه‌های کتاب‌های ادبی مشهور که متأسفانه مدرک

به طور کلی در چنین سبک‌هایی عواطف و احساسات تحریک می‌گرددند، شکل گیری رویدادها بر عشق‌های زمینی است، شخصیت‌ها به خوب و بد تقسیم شده‌اند، و برخی افراد تا حوالی پایان داستان معمایی غیر طبیعی جلوه داده می‌شوند، گرایش‌های عامیانه، سنت‌های بومی و درد دل‌های افراد عادی در ادبیات مورد اشاره پرنگ ترند و اصولاً خرافات و عامیانه‌اندیشی را رواج می‌دهند.

از نکات تأمل برانگیز این است که هم غالب نویسنده‌گان داستان‌های عامه پستند با این هستند و هم بیشتر خوانندگان با این می‌باشند و شاید گرایش ناخودآگاه آنان به خیال پردازی و روحیه مبتنی بر احساس و هیجان، دلیل این اقبال دو سویه باشد.<sup>۳۹</sup> واکاوی و چگونگی شکل گیری ادبیات عامه پستند و عوارض آن می‌تواند در آینه پژوهش، مورد تجزیه و تحلیل قرار گیرد.

#### ۸. روان‌شناسی بازاری و خرافاتی

در بازار نشر، گاهی کتاب‌های عامه پستند روان‌شناسی با عنایتی فریب دهنده چون: پیروزی آسان، کلیدهای موفقیت، راز شاد ریستن، جوان شوید، کامیابی را در آغوش بگیرید، پولدار شوید، آرامش نامحدود و ... روانه بازار می‌گرددند و جامعه و بخصوص نسل جوان هم از آنها به خوبی استقبال می‌کند. عده‌ای که دچار مشکلات و معضلات پیچیده شده و اغلب در رفع آنها درمانده‌اند و می‌خواهند در گردونه اتفاقات جبری و غیر قابل تحول خود را گرفتار کنند و حاضر نمی‌شوند برای خودشناسی و گره گشایی از دشواری‌ها به تفکر و بصیرت روی آورند، از این کتاب‌ها استفاده می‌نمایند. نبود کتاب‌های علمی و بنیادی روان‌شناسی به زبان قبل فهم عمومی بر مشکل می‌افزاید و فقدان آثاری جذاب در روان‌شناسی اسلامی، روند مذکور را تسریع می‌بخشد.

روان‌شناسی بازاری و مورد پستند عامه از اصول علمی و ارزشی دور است و برای آنان که دچار اختلالات افسردگی و اضطرابی هستند، راه‌گشانیستند و نمی‌توانند نگرش این افراد را نسبت به زندگی عوض کنند، و صرفاً آرامش زودگذر و خلسه‌ای موقت پدید می‌آورند و به خواننده القامی کنند که تو خوبی، مشکلی نداری، همه کاری می‌توانی بکنی، و آنان را با تعارض‌های عمیق درونی و رنج‌های روحی رو به رو نمی‌کنند و به نوعی واقعیت‌هارا با جملاتی مُسکن پنهان می‌کنند و احساسات واقعی را نادیده می‌انگارند. به همین دلیل مطالعه کنندگان این کتاب‌ها پس از مدتی سرخورده می‌گردند؛ زیرا این کتاب‌ها با ایجاد خلق کاذب مثبت، با انسان کاری می‌کنند که با دردهای

روحی و رفتاری مواجه نگردد؛ اما این عارضه‌ها که چون موریانه در وجودشان لانه کرده‌اند، دست از سر آدم پر نمی‌دارند. این گونه نوشتۀ‌ها علاوه بر کاستی‌ها و عوارض فوق، فرهنگ غربی را ترویج می‌کنند که با باورها و هنگارهای دینی، خودی و بومی همخوانی ندارد و اصولاً پیشافت مادی، رفاه دنیاگی، آسایش، عافیت طلبی و بی تفاوتی را رواج می‌دهند.

متأسفانه برخی نویسنده‌گان هم به این مسیر آفت زاروی آورده‌اند و با تقلید از ترجمه‌های غربی خود به نگارشی دست زده‌اند که همان نسخه‌های مشابه اما بی‌خاصیت و حتی پرآسیب را رائه می‌دهند.

روی آوردن به عرفان و ارادتی از قبیل آثار کریشنامورتی، اوشنو، کارلوس کاستاندا، اریک فروم، هرمان هسه، گابریل گارسیا مارکز و ... نیز برای رهایی از آشفتگی‌هایی است که چنین آثاری هم نتوانسته‌اند مرتفع کنند؛ اگر چه مطالعه آنها با کتاب‌های روان‌شناسی بازاری متفاوت است.

راستی، چرا متون عرفانی و مضامین عالی ادبیات معنوی به شیوه‌ای جذاب و ظریف تدوین نمی‌شود که این خلاصه‌تریسم کند؟ جامعه تشنۀ است و به دنبال چشمۀ‌هایی می‌رود که جریعه‌هایی از آب گوارا بتوشند، اما آثار مزبور غالباً از عمدۀ این کار بر نمی‌آیند و سرایی بیش نمی‌باشند. اسف انگیزتر از اینها روی آوردن به کتاب‌های فال‌گیری، علوم غریبی، طالع بینی، سحر و جادو، و انواع طلسمات می‌باشد. بسیار موجب شگفتی است در جامعه‌ای که گرایش به تحصیل علم و کسب معرفت روند روز افزونی دارد، این گونه گسترده به چنین خرافات و خردسازی‌ها اقبال نشان داده می‌شود. راه حل بیرون آمدن از این چالش‌ها و گرفتاری‌ها و توجه به راهکارهای مفید می‌تواند در مجله آینه پژوهش مورد بررسی قرار گیرد.



۳۹ در این زمینه بنگرید به «گفت و گویی درباره ادبیات عامه پستند»، رضا آشفته، فرهنگ و پژوهش، ۲۷ مرداد ۱۳۸۳، شماره پاییز ۱۵۷، «دینی‌زنان و رمان‌های عامه پستند»، پیام زن، ش ۱۵۴، دی ۱۳۸۳.